## Travelers' Map STUDENT WRITTEN AND PUBLISHED



## **Know an Atmosphere Around Kindai University**

# KURARU cafe 「くらるカフェ」 TEL 06-7713-0045 東大阪市友井 4-1-13 OPEN 11:00~18:00 CLOSE Monday

"Kuraru Cafe" is in a quiet residential area, it is five minutes to the Kintetsu Mito station on foot Kuraru Cafe renovated storehouses which were built about 100 years ago. They are practical us buildings which are preserved as much as possible. This café's concept is "you are what you eat.

The menu includes recommended seasonal dishes. Kuraru Café is essentially organic so natural farming vegetables are used for "The Plate Lunch". "The Lunch Course" features a "raw" cake that doesn't use butter, eggs, flour or heart so you can efficiently ingest its nutrients. This time we had "The Plate Lunch" with soy meats and "a raw cake made with persimmons and chocolates". There are many places outdoors where you can enjoy time with your dogs and take good pictures. For people who have stopped going out due to COVID-19. Kuraru Café's "at home" atmosphere may be just the place to heal your mind and body.





近鉄弥刀駅から徒歩約5分の閑静な住宅街にくらるカフェはある。このカフェのコン セプトは「体は食べたものでできている」。おすすめするメニューとして、季節に合わ

せた料理が提供されている。「プレートランチ」では自然農法の野菜 が使用されており、オーガニックにこだわっている。「ランチコース」 のローケーキはバター、卵、小麦粉を使用しておらず、加熱してい ないため多くの栄養素を効率よく摂取できる。私たちは今回、大豆 ミートを使用した「プレートランチ」と「柿とチョコのローケーキ」 をいただいた。屋外にはフォトスポットがたくさん用意されており、 そこでは自分の愛犬との時間も楽しむことができる。



「麺や清流」 東大阪市小若江 I-4-3 TEL 06-6726-1123 OPEN 11:00~22:00(weekdays), 11:00~15:00(1st,2ndSunday) CLOSE Saturday

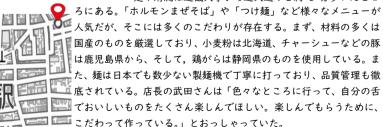
"Menva Seirvu" is about a 5-minute walk from Kindai University. Various dishes such as "the Soba with Pig entrails" and "Tsukemen" are popular and require special preparation. First, many of the ingredients are carefully selected from Japan, flour is from Hokkaido Prefecture, pork such as roast pork is from Kagoshima Prefecture, and chicken bones are from Shizuoka Prefecture. In addition, the noodles are carefully made with one of the few noodles making machines in Japan, and quality control is thorough. Mr. Takeda, the manager of the store, said, "I want you to go to various



places and enjoy a lot of delicious things with your own tongue. In this way that you will enjoy the foods that I make with care."



麺や清流は近畿大学から近大通りを約 5 分歩いたとこ



## Job hunting 部内就活インタビュー



イニシャル: K.H 学部:経営学部経営学科

進路:商社系

### ・コロナ禍の就活を振り返って

コロナの影響で周りの就活生からの情報を得る機会が少なかったですが、オンラインイベントは移動時間が無いので進路を自分で考える時間は多くありました。また、オンラインでの面接が非常に多かったです。しかし、一次面接〜最終面接の全てがオンライン面接であった会社は少なかったです。アドバイスとしては SPI などの学カテストをしっかり対策することが大切だと感じました。

I had few opportunities to get information from other students due to COVID-19, and I didn't have to travel to online events. So, I could spend quite a bit of time thinking about the future. There were a lot of online interviews, but not all the interview stages are not done online. My advice is to prepare for academic tests such as SPI.

イニシャル:Y.S 学部:文芸学部文化歴史学科

進路:介護系

## ・これからの就活とやるべきこと

私は早期選考で3月には就活を終えることができたのでコロナの影響を大きく受けずにすみました。しかし、内定者懇親会がオンラインで行なわれたときはフリーズしてしまい困惑しました。おそらく今後数年の就活は厳しいものになると予想されますが、就活を成功させるためにも3回生から多くのインターンシップに参加することが大切だと思います。コロナ禍だからといって悲観的にならずに挑戦をしてみましょう。また就活だけでなく、大学生活をより価値のあるものにするため、趣味を多く持って様々な出会いを経験しましょう。

I finished job hunting in March because I was hired during the early hiring period. So, I wasn't affected by COVID-19. However, I had troubles with connectivity during online informal meetings. Job hunting will be difficult in the future, so it is important to participate in many internships in your third year. I suggest not being pessimistic and instead try to engage in a variety of activities in order to get the most out of your education.

## ・コロナの影響と学生へのアドバイス



イニシャル: K.K 学部:経営学部商学科 進路:リユース業界 私がコロナによって受けた就活への影響は2つあります。 I つ目はオンラインイベントでのコミュニケーションに苦労したことです。次に2つ目は合同企業説明会の中止です。これにより企業探しはより困難になりました。だからこそ私からのアドバイスは行動を起こすことの重要さです。全ての学生が等しくコロナの影響を受けているからこそ、未来の自分の為に今できることを考えてみてください。

There are two lessons I learned from COVID-19. First, I had a hard time communicating at online events. The second was the cancellation of the joint company information session. So, finding a company was quite difficult. That's why I recommend being proactive. It's important to remember that all students are affected by COVID-19 so don't give up on your future.



イニシャル: T.M 学部: 文芸学部文学科英米文学

進路:専門商社

### ・コロナ禍の教育実習

私の教育実習は元々5月頃に予定していたが秋にずれ込んでしまいました。その結果、卒論と重なり大変さが増しました。だからこそこれから教育実習を予定している学生は卒論に手をつけられないことを見越して行動することが望ましいです。辛いこと、苦しいことも多いと思いますが、今しかないこの時間を全力で楽しんで欲しいです。

My teaching practicum was originally scheduled for May, but was rescheduled to fall. As a result, my graduation thesis became even more difficult. Therefore, students who are planning to do their practicum should remember that they may not have much time to spend on their graduation thesis. It may be hard, but try to stay positive and have a good time.

## Greetings

「Travelers' Map」をお手に取っていただきありがとうございます。本紙は近大生の皆様の活字に触れるきっかけを増やしたい、という想いから英語・日本語両掲載のフリーペーパーとして令和元年 | | 月に「LETTERS」として刊行し始めました。「LETTERS」では読者の皆様一人一人に寄り添い、現代のデジタル社会でも愛される"葉書"のような紙媒体メディアを目指してまいりました。そして、今回の改名には"旅人"を目的地へ導くための"地図"として皆様に活用していただけるように想いを込めました。読者の皆様に愛されるメディアを目指して、誠意を込めて発行してまいります。

今回は、すべての近大生に大学周辺の環境を知っていただこうというコンセプトのもと、あらゆるジャンルのグルメをピックアップいたしました。そして、グルメ以外のジャンルもピックアップをしました。今年の新入生は特に大学生活に慣れることが難しいかと存じます。近畿大学英字新聞会はいつでも質問や新入部員を受け付けておりますので、SNS 等にお越しいただければと思います。私共は近大生のより充実した学生生活を目指すため、全力でサポートしていく所存です。(近畿大学英字新聞会 主幹)

## Travelers' Map

Published by: The English Press Society Printed by: Taiyosha Co.Ltd

Office: Kindai University

3-4-1 Kowakae, Higashiosaka City, Osaka, 577-8502, Japan

Tel: (06)6722-7038

Chief Director: T. Yamamoto Reporters: T. Miyawaki, S. Shimizu, A.Fujishiro

Chief Editor: Y. Naya Supervisors: W. Figoni